

**TITEL:** FB-CF130**PRODUKTBESCHREIBUNG:**

Sorgen Sie für optimale Hygiene in Ihrem Kühlschrank mit dem FilterBase® FB-CF130. Unser Modell 2025 wurde als hochwertiger Ersatz speziell für die FreshAir-Filter von Liebherr entwickelt. Die leistungsstarke Aktivkohle bindet Geruchspartikel direkt im Luftstrom des Ventilators. Vertrauen Sie auf die geprüfte Qualität von FilterBase®, um ein geruchsneutrales und frisches Umfeld für Ihre sensiblen Lebensmittel zu schaffen.

**TECHNISCHE DATEN:**

- Filtertyp: Aktivkohlefilter mit Kunststoff Kasette
- Maße: 49 x 45 x 10 mm
- EAN: 4262427170315

**⚠ SICHERHEITS- & PRODUKTHINWEISE:****Herstellerangaben (GPSR):**

D&D Living GmbH  
Littastr. 19, 6840 Götzis, Austria  
hello@filterbase.de  
[www.filterbase.de](http://www.filterbase.de)

**Nutzungshinweise:**

- Einzel-Schutzverschweißung: Frische-Schutz – Aktivkohle beginnt sofort nach Kontakt mit Luft, Geruchsstoffe zu binden. Daher sind die Filter einzeln schutzverschweißt. Öffnen Sie die Folie erst unmittelbar vor dem Einbau, um die volle Kapazität für Ihren Kühlschrank zu bewahren.
- Einbau & Wechsel: Einbauhinweis – setzen Sie den Filter in das dafür vorgesehene Fach im Bereich des Ventilators ein. Der fachgerechte Austausch sowie das Zurücksetzen eventueller Filterwechsel-Anzeigen richten sich nach den technischen Vorgaben Ihres Gerätes. Bitte beachten Sie hierzu zwingend die Gebrauchsanleitung des Original-Geräteherstellers.
- Nachlauffunktion / Trocknung: Nicht relevant für Kühlschrankfilter. Achten Sie stattdessen darauf, dass der Filter trocken gelagert und erst unmittelbar vor Einbau geöffnet wird.
- Wechselintervall: Für eine stets optimale Luftqualität empfehlen wir den Austausch alle 6 Monate.
- Entsorgung: Gebrauchte Filter können unkompliziert über den Hausmüll entsorgt werden.
- Brandschutz: Ein gesättigter Aktivkohlefilter kann aufgrund gebundener Stoffe brennbar sein; halten Sie den Filter von offenen Flammen und Zündquellen fern. Flambieren unter einem Dunstabzug ist verboten.
- Bestimmungsgemäßer Gebrauch: Der Filter ist ausschließlich für den Einsatz in privaten Haushalten zur Geruchsfilterung in kompatiblen Kühlschränken vorgesehen.
- Missbrauchsausschluss: Nicht für gewerbliche oder industrielle Anwendungen geeignet.
- Kinder / Sicherheit: Produkt und Verpackungsmaterial von Kindern fernhalten.

- Kontakt bei Sicherheitsproblemen: Bei ungewöhnlicher Geruchsbildung, Rauchentwicklung oder Beschädigung den Filter sofort außer Betrieb nehmen.

**Haftungsausschluss:**

Dieser Filter ist nicht waschbar. Für Schäden durch unsachgemäßen Einbau entgegen der Herstellervorgaben oder Betrieb mit ungeöffneter Schutzfolie wird keine Haftung übernommen. Die genannten Markennamen (Liebherr) und Modellbezeichnungen sind Eigentum des jeweiligen Markeninhabers und dienen lediglich der Beschreibung der Kompatibilität.

---

EN

**TITLE:** FB-CF130

**PRODUCT DESCRIPTION:**

Ensure optimal hygiene in your refrigerator with the FilterBase® FB-CF130. Our 2025 model was developed as a high-quality replacement specifically for Liebherr FreshAir filters. The powerful activated carbon binds odour particles directly in the fan's airflow. Trust the proven quality of FilterBase® to create a fresh, odour-neutral environment for your sensitive food items.

**TECHNICAL DATA:**

- Filter type: Activated carbon filter with plastic cassette
- Dimensions: 49 x 45 x 10 mm
- EAN: 4262427170315

**⚠ SAFETY & PRODUCT INFORMATION:****Manufacturer information (GPSR):**

D&D Living GmbH  
Littastr. 19, 6840 Götzis, Austria  
hello@filterbase.de  
[www.filterbase.de](http://www.filterbase.de)

**Instructions for use:**

- Individual protective sealing: Freshness protection — activated carbon starts binding odours immediately upon contact with air. Therefore, each filter is individually sealed. Open the foil only immediately before installation to preserve full capacity for your refrigerator.
- Installation & replacement: Installation note — insert the filter into the designated compartment near the fan. Proper replacement and resetting any filter-change indicators depend on your appliance's specifications. Please strictly follow the original appliance manufacturer's manual.
- Run-on function / drying: Not applicable for refrigerator filters. Instead, ensure the filter is stored dry and opened only immediately before installation.
- Replacement interval: For consistently optimal air quality, we recommend replacement every 6 months.
- Disposal: Used filters can be disposed of with regular household waste.

- Fire safety: A saturated activated carbon filter can be combustible due to bound substances; keep the filter away from open flames and ignition sources. Flambéing under an extractor hood is prohibited.
- Intended use: The filter is intended exclusively for use in private households for odour filtration in compatible refrigerators.
- Misuse exclusion: Not suitable for commercial or industrial applications.
- Children / safety: Keep the product and packaging materials away from children.
- Contact in case of safety issues: In case of unusual odours, smoke development, or damage, stop using the filter immediately.

**Disclaimer:**

This filter is not washable. No liability is accepted for damage caused by improper installation contrary to the manufacturer's instructions or operation with unopened protective foil. The brand name (Liebherr) and any model references are the property of the respective owner and are used solely to describe compatibility.

---

FR

**TITRE : FB-CF130**

**DESCRIPTION DU PRODUIT :**

Assurez une hygiène optimale dans votre réfrigérateur avec le FilterBase® FB-CF130. Notre modèle 2025 a été conçu comme remplacement de haute qualité spécialement pour les filtres FreshAir de Liebherr. Le charbon actif performant fixe les particules d'odeurs directement dans le flux d'air du ventilateur. Faites confiance à la qualité éprouvée de FilterBase® pour créer un environnement frais et neutre en odeurs pour vos aliments sensibles.

**DONNÉES TECHNIQUES :**

- Type de filtre : Filtre à charbon actif avec cassette plastique
- Dimensions : 49 x 45 x 10 mm
- EAN : 4262427170315

**⚠️ CONSIGNES DE SÉCURITÉ & INFORMATIONS PRODUIT :****Informations fabricant (GPSR) :**

D&D Living GmbH  
Littastr. 19, 6840 Götzis, Austria  
hello@filterbase.de  
[www.filterbase.de](http://www.filterbase.de)

**Conseils d'utilisation :**

- Sachet de protection individuel : Protection fraîcheur — le charbon actif commence à fixer les odeurs dès le contact avec l'air. Les filtres sont donc scellés individuellement. N'ouvrez le film qu'immédiatement avant l'installation afin de préserver toute la capacité pour votre réfrigérateur.
- Montage & remplacement : Conseil de montage — insérez le filtre dans le compartiment prévu à proximité du ventilateur. Le remplacement correct et la remise à zéro

d'éventuels indicateurs de changement dépendent des spécifications de votre appareil. Veuillez impérativement respecter la notice du fabricant d'origine de l'appareil.

- Fonction post-ventilation / séchage : Non applicable aux filtres de réfrigérateur. Veuillez plutôt à stocker le filtre au sec et à l'ouvrir uniquement juste avant le montage.
- Intervalle de remplacement : Pour une qualité d'air toujours optimale, nous recommandons un remplacement tous les 6 mois.
- Élimination : Les filtres usagés peuvent être jetés avec les ordures ménagères.
- Protection incendie : Un filtre à charbon actif saturé peut être combustible en raison des substances liées ; tenez le filtre à l'écart des flammes nues et des sources d'allumage. Le flambage sous une hotte est interdit.
- Utilisation conforme : Le filtre est destiné exclusivement à un usage domestique privé pour la filtration des odeurs dans des réfrigérateurs compatibles.
- Exclusion d'usage abusif : Ne convient pas aux applications commerciales ou industrielles.
- Enfants / sécurité : Tenir le produit et les matériaux d'emballage hors de portée des enfants.
- Contact en cas de problème de sécurité : En cas d'odeur inhabituelle, de fumée ou de dommage, cessez immédiatement d'utiliser le filtre.

#### **Clause de non-responsabilité :**

Ce filtre n'est pas lavable. Aucune responsabilité ne pourra être engagée en cas de dommages dus à un montage incorrect contraire aux instructions du fabricant ou à une utilisation avec film de protection non retiré. Les noms de marque (Liebherr) et références de modèles appartiennent à leurs propriétaires respectifs et servent uniquement à décrire la compatibilité.

---

IT

**TITOLO:** FB-CF130

#### **DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:**

Assicura un'igiene ottimale nel tuo frigorifero con FilterBase® FB-CF130. Il nostro modello 2025 è stato sviluppato come ricambio di alta qualità specificamente per i filtri FreshAir di Liebherr. Il potente carbone attivo lega le particelle odorose direttamente nel flusso d'aria del ventilatore. Affidati alla qualità comprovata di FilterBase® per creare un ambiente fresco e neutro agli odori per i tuoi alimenti più delicati.

#### **DATI TECNICI:**

- Tipo di filtro: Filtro a carbone attivo con cassetta in plastica
- Dimensioni: 49 x 45 x 10 mm
- EAN: 4262427170315

#### **⚠ AVVERTENZE DI SICUREZZA & INFORMAZIONI PRODOTTO:**

##### **Dati del produttore (GPSR):**

D&D Living GmbH  
Littastr. 19, 6840 Götzis, Austria  
hello@filterbase.de  
[www.filterbase.de](http://www.filterbase.de)

**Istruzioni per l'uso:**

- Sigillatura protettiva singola: Protezione freschezza — il carbone attivo inizia a legare gli odori subito dopo il contatto con l'aria. Per questo i filtri sono sigillati singolarmente. Aprire la pellicola solo immediatamente prima dell'installazione per preservare la piena capacità nel frigorifero.
- Installazione & sostituzione: Nota di installazione — inserire il filtro nell'apposito vano vicino al ventilatore. La sostituzione corretta e l'eventuale reset degli indicatori di cambio filtro dipendono dalle specifiche dell'apparecchio. Attenersi tassativamente al manuale del produttore originale dell'apparecchio.
- Funzione di post-ventilazione / asciugatura: Non applicabile ai filtri per frigorifero. Conservare il filtro in luogo asciutto e aprirlo solo subito prima del montaggio.
- Intervallo di sostituzione: Per una qualità dell'aria sempre ottimale, si consiglia la sostituzione ogni 6 mesi.
- Smaltimento: I filtri usati possono essere smaltiti nei rifiuti domestici.
- Prevenzione incendi: Un filtro a carbone attivo saturo può essere combustibile a causa delle sostanze legate; tenere il filtro lontano da fiamme libere e fonti di accensione. È vietato flambare sotto una cappa.
- Uso previsto: Il filtro è destinato esclusivamente all'uso in ambito domestico privato per la filtrazione degli odori in frigoriferi compatibili.
- Esclusione di uso improprio: Non adatto ad applicazioni commerciali o industriali.
- Bambini / sicurezza: Tenere il prodotto e i materiali di imballaggio lontano dai bambini.
- Contatto in caso di problemi di sicurezza: In caso di odori insoliti, sviluppo di fumo o danneggiamento, mettere immediatamente fuori servizio il filtro.

**Esclusione di responsabilità:**

Questo filtro non è lavabile. Non si assume alcuna responsabilità per danni dovuti a installazione non corretta in contrasto con le istruzioni del produttore o utilizzo senza rimuovere la pellicola protettiva. I nomi dei marchi (Liebherr) e le denominazioni dei modelli sono di proprietà dei rispettivi titolari e sono utilizzati esclusivamente per descrivere la compatibilità.

---

ES

**TÍTULO: FB-CF130****DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO:**

Garantice una higiene óptima en su frigorífico con FilterBase® FB-CF130. Nuestro modelo 2025 se desarrolló como recambio de alta calidad específicamente para los filtros FreshAir de Liebherr. El potente carbón activado fija las partículas de olor directamente en el flujo de aire del ventilador. Confíe en la calidad probada de FilterBase® para crear un entorno fresco y neutro en olores para sus alimentos sensibles.

**DATOS TÉCNICOS:**

- Tipo de filtro: Filtro de carbón activado con cassette de plástico
- Medidas: 49 x 45 x 10 mm
- EAN: 4262427170315

**⚠ INDICACIONES DE SEGURIDAD & INFORMACIÓN DEL PRODUCTO:**

**Datos del fabricante (GPSR):**

D&D Living GmbH

Littastr. 19, 6840 Götzis, Austria

hello@filterbase.de

[www.filterbase.de](http://www.filterbase.de)

**Instrucciones de uso:**

- Sellado protector individual: Protección de frescura — el carbón activado empieza a fijar olores inmediatamente al contacto con el aire. Por ello, los filtros vienen sellados individualmente. Abra la lámina únicamente justo antes de la instalación para conservar toda la capacidad en su frigorífico.
- Instalación y sustitución: Nota de instalación — coloque el filtro en el compartimento previsto cerca del ventilador. La sustitución correcta y el posible reinicio de indicadores de cambio dependen de las especificaciones del aparato. Siga estrictamente el manual del fabricante original del aparato.
- Función de posfuncionamiento / secado: No aplicable a filtros de frigorífico. En su lugar, guarde el filtro en un lugar seco y ábralo solo inmediatamente antes del montaje.
- Intervalo recomendado: Para una calidad de aire siempre óptima, recomendamos sustituir cada 6 meses.
- Eliminación: Los filtros usados pueden desecharse con la basura doméstica habitual.
- Protección contra incendios: Un filtro de carbón activado saturado puede ser combustible debido a las sustancias retenidas; manténgalo alejado de llamas y fuentes de ignición. Está prohibido flambear bajo una campana extractora.
- Uso previsto: El filtro está destinado exclusivamente a uso doméstico privado para la filtración de olores en frigoríficos compatibles.
- Exclusión por uso indebido: No apto para aplicaciones comerciales o industriales.
- Niños / seguridad: Mantenga el producto y el material de embalaje fuera del alcance de los niños.
- Contacto en caso de problemas de seguridad: En caso de olor inusual, aparición de humo o daños, deje de usar el filtro inmediatamente.

**Descargo de responsabilidad:**

Este filtro no es lavable. No se asume responsabilidad por daños derivados de una instalación incorrecta contraria a las indicaciones del fabricante o por uso sin retirar la lámina protectora. Los nombres de marca (Liebherr) y denominaciones de modelo son propiedad de sus respectivos titulares y se utilizan únicamente para describir la compatibilidad.

---

SE

**TITEL:** FB-CF130

**PRODUKTBESKRIVNING:**

Säkerställ optimal hygien i ditt kylskåp med FilterBase® FB-CF130. Vår modell 2025 är utvecklad som ett högkvalitativt ersättningsfilter särskilt för Liebherr FreshAir-filter. Det kraftfulla aktiva kolet binder luktpartiklar direkt i fläktens luftström. Lita på FilterBase® beprövade kvalitet för att skapa en fräsch och luktneutral miljö för dina känsliga livsmedel.

**TEKNISKA DATA:**

- Filtertyp: Kolfilter med plastkassett
- Mått: 49 x 45 x 10 mm
- EAN: 4262427170315

#### **SÄKERHETS- & PRODUKTINFORMATION:**

##### **Tillverkaruppgifter (GPSR):**

D&D Living GmbH

Littastr. 19, 6840 Götzis, Austria

hello@filterbase.de

[www.filterbase.de](http://www.filterbase.de)

##### **Användningsanvisningar:**

- Individuell skyddsförpackning: Fräschörsskydd — aktivt kol börjar binda lukter direkt vid kontakt med luft. Därför är filtren individuellt skyddsförseglade. Öppna folien först precis före montering för att bevara full kapacitet i kylskåpet.
- Montering & byte: Monteringsanvisning — sätt filtret i avsett fack i området vid fläkten. Korrekt byte och återställning av eventuella filterbytesindikatorer beror på apparatens specifikationer. Följ alltid bruksanvisningen från apparatens originaltillverkare.
- Eftergång / torkning: Inte relevant för kylskåpsfilter. Förvara i stället filtret torrt och öppna det först precis före montering.
- Bytesintervall: För en jämnt optimal luftkvalitet rekommenderar vi byte var 6:e månad.
- Avfallshantering: Använda filter kan slängas i det vanliga hushållsavfallet.
- Brandskydd: Ett mättat kolfilter kan vara brännbart på grund av bundna ämnen; håll filtret borta från öppen låga och antändningskällor. Flampering under köksfläkt är förbjudet.
- Avsedd användning: Filtret är uteslutande avsett för privat hushållsbruk för luftfiltrering i kompatibla kylskåp.
- Förbud mot felaktig användning: Inte lämpligt för kommersiella eller industriella tillämpningar.
- Barn / säkerhet: Förvara produkten och förpackningsmaterialet utom räckhåll för barn.
- Kontakt vid säkerhetsproblem: Vid ovanlig lukt, rökutveckling eller skador ska filtret omedelbart tas ur drift.

##### **Ansvarsfriskrivning:**

Detta filter är inte tvättbart. Inget ansvar tas för skador som beror på felaktig montering i strid med tillverkarens anvisningar eller användning utan att skyddsfolien avlägsnats. Nämda varumärke (Liebherr) och modellreferenser tillhör respektive ägare och används endast för att beskriva kompatibiliteten.

---

NL

**TITEL:** FB-CF130

##### **PRODUCTBESCHRIJVING:**

Zorg voor optimale hygiëne in uw koelkast met de FilterBase® FB-CF130. Ons model 2025 is ontwikkeld als hoogwaardige vervanging, speciaal voor de FreshAir-filters van Liebherr. De krachtige actieve kool bindt geurstoffen direct in de luchtstroom van de ventilator. Vertrouw op

de geteste kwaliteit van FilterBase® voor een geur-neutrale en frisse omgeving voor uw gevoelige levensmiddelen.

#### TECHNISCHE GEGEVENS:

- Filtertipe: Actieve-koolfilter met kunststof cassette
- Afmetingen: 49 x 45 x 10 mm
- EAN: 4262427170315

#### ⚠ VEILIGHEIDS- & PRODUCTINFORMATIE:

##### Fabrikantgegevens (GPSR):

D&D Living GmbH  
Littastr. 19, 6840 Götzis, Austria  
hello@filterbase.de  
[www.filterbase.de](http://www.filterbase.de)

##### Gebruiksaanwijzingen:

- Individuele beschermverpakking: Versheidsbescherming — actieve kool begint direct na contact met lucht geurstoffen te binden. Daarom zijn de filters individueel beschermd-geseald. Open de folie pas direct vóór montage om de volledige capaciteit voor uw koelkast te behouden.
- Inbouw & vervanging: Inbouwhint — plaats de filter in het daarvoor bestemde vak in de buurt van de ventilator. Correcte vervanging en het resetten van eventuele filterwissel-indicatoren zijn afhankelijk van de specificaties van uw apparaat. Volg daarom strikt de gebruiksaanwijzing van de originele apparaatfabrikant.
- Naloopfunctie / droging: Niet van toepassing op koelkastfilters. Bewaar de filter in plaats daarvan droog en open deze pas direct vóór montage.
- Vervangingsinterval: Voor een blijvend optimale luchtkwaliteit adviseren wij vervanging elke 6 maanden.
- Afvoer: Gebruikte filters kunnen eenvoudig via het huishoudelijk afval worden weggegooid.
- Brandveiligheid: Een verzadigde actieve-koolfilter kan door gebonden stoffen brandbaar zijn; houd de filter uit de buurt van open vuur en ontstekingsbronnen. Flamberen onder een afzuigkap is verboden.
- Beoogd gebruik: De filter is uitsluitend bedoeld voor particulier huishoudelijk gebruik voor geurfiltering in compatibele koelkasten.
- Uitsluiting van misbruik: Niet geschikt voor commerciële of industriële toepassingen.
- Kinderen / veiligheid: Houd product en verpakkingsmateriaal buiten bereik van kinderen.
- Contact bij veiligheidsproblemen: Bij ongebruikelijke geurvorming, rookontwikkeling of beschadiging de filter onmiddellijk buiten gebruik stellen.

##### Aansprakelijkheidsuitsluiting:

Deze filter is niet wasbaar. Er wordt geen aansprakelijkheid aanvaard voor schade door onjuiste montage in strijd met de voorschriften van de fabrikant of gebruik zonder het verwijderen van de beschermfolie. De genoemde merknaam (Liebherr) en modelverwijzingen zijn eigendom van de betreffende merkhouders en dienen uitsluitend ter beschrijving van de compatibiliteit.

**TYTUŁ:** FB-CF130**OPIS PRODUKTU:**

Zadbaj o optymalną higienę w lodówce dzięki FilterBase® FB-CF130. Nasz model 2025 został opracowany jako wysokiej jakości zamiennik, specjalnie do filtrów FreshAir marki Liebherr. Wydajny węgiel aktywny wiąże cząsteczki zapachów bezpośrednio w strumieniu powietrza wentylatora. Zaufaj sprawdzonej jakości FilterBase®, aby stworzyć świeże i neutralne zapachowo środowisko dla wrażliwych produktów spożywczych.

**DANE TECHNICZNE:**

- Typ filtra: Filtr z węglem aktywnym z kasetą z tworzywa sztucznego
- Wymiary: 49 x 45 x 10 mm
- EAN: 4262427170315

**⚠ INFORMACJE DOT. BEZPIECZEŃSTWA & PRODUKTU:****Dane producenta (GPSR):**

D&D Living GmbH  
Littastr. 19, 6840 Götzis, Austria  
hello@filterbase.de  
[www.filterbase.de](http://www.filterbase.de)

**Wskazówki użytkowania:**

- Pojedyncze zabezpieczające zgrzewanie: Ochrona świeżości — węgiel aktywny zaczyna wiązać substancje zapachowe natychmiast po kontakcie z powietrzem. Dlatego filtry są pojedynczo zabezpieczone. Otwórz folię dopiero bezpośrednio przed montażem, aby zachować pełną pojemność w lodówce.
- Montaż i wymiana: Wskazówka montażowa — włóż filtr do przeznaczonego na to gniazda w okolicy wentylatora. Prawidłowa wymiana oraz reset ewentualnych wskaźników wymiany filtra zależą od specyfikacji urządzenia. Bezwzględnie przestrzegaj instrukcji obsługi producenta oryginalnego urządzenia.
- Funkcja dobiegu / suszenie: Nie dotyczy filtrów do lodówek. Zamiast tego przechowuj filtr w suchym miejscu i otwieraj go dopiero tuż przed montażem.
- Interwał wymiany: Dla stale optymalnej jakości powietrza zalecamy wymianę co 6 miesięcy.
- Utylizacja: Zużyte filtry można bezproblemowo wyrzucać do zwykłych odpadów komunalnych.
- Ochrona przeciwpożarowa: Nasycony filtr z węglem aktywnym może być palny ze względu na związane substancje; trzymaj filtr z dala od otwartego ognia i źródeł zapłonu. Flambirowanie pod okapem jest zabronione.
- Prawidłowe użytkowanie: Filtr jest przeznaczony wyłącznie do użytku w prywatnych gospodarstwach domowych do filtracji zapachów w kompatybilnych lodówkach.
- Wykluczenie niewłaściwego użycia: Nie nadaje się do zastosowań komercyjnych ani przemysłowych.
- Dzieci / bezpieczeństwo: Trzymaj produkt oraz materiały opakowaniowe z dala od dzieci.
- Kontakt w razie problemów bezpieczeństwa: W przypadku nietypowego zapachu, pojawienia się dymu lub uszkodzenia natychmiast wyłącz filtr z użytkowania.

**Wyłączenie odpowiedzialności:**

Filtr nie nadaje się do mycia. Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprawidłowym montażem niezgodnym z zaleceniami producenta lub użytkowaniem bez usunięcia folii ochronnej. Wymieniona nazwa marki (Liebherr) oraz oznaczenia modeli są własnością odpowiednich właścicieli i służą wyłącznie do opisu kompatybilności.